

経費支弁書

LETTER OF PLEDGE

日本国法務大臣 殿

To : The Minister of Justice, Japan

____年 ____月 ____日
Year Month Date

出願者氏名 : _____ 国 籍 : _____
Name of Applicant Nationality

生年月日 : _____ (男 ・ 女)
Date of Birth Year Month Date Male / Female

私は、この度、上記の者が日本へ入国した場合の経費支弁者になりましたので、下記のとおり経費支弁について誓約いたします。

I am the sponsor for the above named person. I hereby pledge that I shall bear whatever responsibilities to pay the necessary expenses to cover his/her life and study in Japan as follows.

1. (1) 申請者との関係 Relationship with the Applicant

(2) 経費支弁の理由および引受経緯 Reason for Sponsorship

2. 経費支弁額と支弁方法 Amount of expenses the sponsor will bear & Measure of payment

私、_____は以下の学費と生活費を支弁します。また、上記の者が在留期間更新申請を行う際には、送金証明書または本人名義預金通帳（送金事実が記載されたもの）の写し等で生活費等の支弁事実を明らかにする書類を提出します。

I, _____ will bear the following tuition and living expenses of the student during his/her stay in Japan. When the above named student extends his/her visa in Japan, I will submit remittance proof such as a bank transfer statement or the student's bank note to certify my remittance.

(1) 学 費 Tuition Fee ¥ _____ (1年分・1年半分 / per year・per 1.5 year)

(2) 生 活 費 Living Expenses ¥ _____ (月 額 / per month)

(3) 支弁方法 (支弁方法を具体的にお書きください)

Measure of Payment (Explain in detail how the above amount will be paid.)

経費支弁者 Name of Sponsor _____ 署名 Signature _____ 印 Seal

住所 Sponsor's Address _____

電話 Telephone No. _____